



Совет Безопасности

Distr.: General
15 June 2017
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 7974-м заседании Совета Безопасности 15 июня 2017 года в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Положение на Ближнем Востоке», Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета заявление следующего содержания:

«Совет Безопасности ссылается на свои резолюции [2014 \(2011\)](#), [2051 \(2012\)](#), [2140 \(2014\)](#), [2201 \(2015\)](#), [2204 \(2015\)](#), [2216 \(2015\)](#), [2266 \(2016\)](#) и [2342 \(2017\)](#) и заявления Председателя от 15 февраля 2013 года, 29 августа 2014 года, 22 марта 2015 года и 25 апреля 2016 года.

Совет Безопасности выражает серьезное беспокойство по поводу опустошительных гуманитарных последствий конфликта для гражданского населения и подчеркивает, что в отсутствие политического урегулирования гуманитарная ситуация будет ухудшаться.

Совет Безопасности выражает глубокую озабоченность по поводу недавней вспышки холеры, которая является последним свидетельством серьезности гуманитарного кризиса.

Совет Безопасности напоминает о том, что основу для всеохватных переговоров по преодолению с помощью политических средств кризиса в Йемене обеспечивают инициатива Совета сотрудничества стран Залива (ССЗ) и механизм ее осуществления, решения Конференции по всеобъемлющему национальному диалогу и соответствующие резолюции Совета Безопасности, и выражает беспокойство по поводу продолжающегося несоблюдения этих резолюций.

Совет Безопасности заявляет о своей неизменной поддержке неустанных усилий Специального посланника Генерального секретаря по Йемену Исмаила ульд Шейх Ахмеда, направленных на то, чтобы стороны приняли участие в переговорах для скорейшего достижения окончательного и всеобъемлющего соглашения в целях прекращения конфликта в Йемене. Совет Безопасности призывает стороны незамедлительно согласовать условия долгосрочного прекращения боевых действий. Кроме того, Совет Безопасности вновь обращается с призывом ко всем сторонам приступить к проведению мирных переговоров без предварительных условий на основе гибкого и конструктивного подхода и в духе доброй воли.



Совет Безопасности решительно осуждает нападение на автоколонну Специального посланника Организации Объединенных Наций во время его недавнего визита в Сану и призывает членов движения «Аль-Хуси» и сторонников бывшего президента Салеха провести тщательное расследование, чтобы выявить виновных и привлечь их к ответственности. Совет Безопасности призывает все стороны конфликта конструктивно обсудить со Специальным посланником выдвинутые им предложения о мире и обеспечить беспрепятственный доступ Специального посланника во все районы Йемена. Совет Безопасности отмечает заявление правительства Йемена, которое содержится в документе [S/2017/476](#).

Совет Безопасности призывает все стороны соблюдать нормы международного гуманитарного права, в том числе всегда проводить различие между гражданским населением и комбатантами и между гражданскими объектами и военными объектами и принимать всевозможные меры предосторожности, чтобы устранить и при любых обстоятельствах максимально снизить риск причинения вреда гражданскому населению и гражданским объектам, а также покончить с вербовкой и использованием детей в нарушение применимых норм международного права, в целях предотвращения новых страданий гражданского населения. Совет Безопасности также обращает особое внимание на необходимость обеспечения безопасности гуманитарного персонала и персонала Организации Объединенных Наций. Совет Безопасности призывает все стороны обеспечивать неприкосновенность и безопасность медицинских учреждений и персонала. Совет Безопасности призывает также стороны обеспечить возможность безопасной, быстрой и беспрепятственной доставки гуманитарных грузов и персонала во все пострадавшие провинции и содействовать осуществлению доставки в страну и распределения в ней необходимых ввозимых продуктов питания, топлива и предметов медицинского назначения. В этой связи Совет Безопасности подчеркивает важность обеспечения функционирования всех портов Йемена, в том числе порта Ходейды как важнейшего пункта для доставки гуманитарной помощи и необходимых предметов снабжения в соответствии с последними предложениями Специального посланника в отношении порта и города Ходейда.

Совет Безопасности разделяет глубокую озабоченность Генерального секретаря по поводу угрозы голода в Йемене, которую тот охарактеризовал как самую серьезную чрезвычайную ситуацию вследствие отсутствия продовольственной безопасности в мире, и отмечает с глубочайшей тревогой новую гуманитарную проблему, связанную с опасной вспышкой холеры в стране. Совет Безопасности подчеркивает, что распространение холеры и угроза голода свидетельствуют о серьезности гуманитарного кризиса в Йемене и о том, насколько тяжелую нагрузку конфликт создает для институтов страны.

С учетом этого углубляющегося кризиса Совет Безопасности призывает все стороны поддерживать конструктивные контакты со Специальным посланником в связи с его последними предложениями относительно увеличения объема коммерческих и гуманитарных грузов, доставляемых через порты в Красном море, включая новые договоренности об организации работ в порту и городе Ходейда. Эти предложения послужат механизмом укрепления доверия между сторонами в целях окончательного прекращения боевых действий и возобновления мирных переговоров под руководством Организации Объединенных Наций. Совет Безопасности настоятельно призывает стороны поддерживать взаимодействие со Специальным посланником для заключения соглашения о возобновлении вы-

платы государством заработной платы и сохранения важнейших государственных услуг во всех районах страны.

В целях урегулирования чрезвычайной гуманитарной ситуации и укрепления доверия между сторонами таким образом, чтобы это способствовало проведению политических переговоров, Совет Безопасности призывает к заключению в самые короткие сроки соглашения о: а) дополнительном направлении в Ходейду и другие порты наблюдателей механизма Организации Объединенных Наций по проверке и досмотру; б) увеличении пропускной способности всех портов Йемена, включая своевременную установку кранов в Ходейде, для увеличения грузооборота этого порта; в) повышении безопасности доступа в аэропорт Саны для жизненно необходимых гуманитарных грузов и доставки товаров в срочных гуманитарных случаях.

Совет Безопасности призывает к незамедлительной мобилизации финансовых средств, объявленных для Йемена на Женевской конференции по объявлению взносов 25 апреля 2017 года, которую совместно организовали Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций и правительства Швеции и Швейцарии, и финансированию в полном объеме плана гуманитарного реагирования Организации Объединенных Наций для Йемена 2017 года в рамках скоординированных международных действий в ответ на кризис. Совет Безопасности также выражает поддержку сделанному 26 мая Координатором Организации Объединенных Наций по гуманитарным вопросам заявлению о безотлагательной необходимости выделения финансовых средств для предотвращения распространения холеры.

Совет Безопасности призывает все государства-члены полностью выполнять оружейное эмбарго, как это требуется согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности. Совет Безопасности также призывает хуситов и силы, примкнувшие к бывшему президенту Али Абдалла Салеху, прекратить все нападения на Королевство Саудовская Аравия.

Члены Совета Безопасности отмечают, что они крайне серьезно относятся к угрозам для судоходства в районе Баб-эль-Мандебского пролива, через который пролегает стратегически важный судоходный путь, и подчеркивают, что должно быть обеспечено непрерывное осуществление прав и свободы судоходства в Баб-эль-Мандебском проливе и его окрестностях согласно соответствующим нормам международного права.

Совет Безопасности выражает глубокую озабоченность по поводу присутствия сил «Аль-Каиды» на Аравийском полуострове (АКАП) в Йемене и воздействия их идеологии насильственного экстремизма и действий на мирных жителей и стабильность в Йемене и в регионе. Совет Безопасности выражает также озабоченность по поводу присутствия и возможного разрастания в будущем филиалов организации «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ, также известная как ДАИШ) и подтверждает свою решимость противодействовать во всех аспектах угрозе, создаваемой АКАП, ИГИЛ (ДАИШ) и всеми связанными с ними лицами, группами, предприятиями и организациями. Совет Безопасности призывает всех йеменцев объединить свои усилия в целях борьбы с угрозой, которую представляет терроризм.

Совет Безопасности подчеркивает, что конфликт в Йемене может быть урегулирован лишь на основе возобновления всеохватного политического процесса и призывает все стороны конфликта взаимодействовать конструктивно и добросовестно для преодоления барьеров и нахождения

мирного решения. Совет Безопасности призывает стороны обеспечить как минимум 30-процентную представленность женщин в мирных переговорах и призывает Организацию Объединенных Наций представлять регулярные доклады о консультациях с женщинами-лидерами и женскими организациями в соответствии с резолюцией [2122 \(2013\)](#).

Совет Безопасности подтверждает свою твердую приверженность единству, суверенитету, независимости и территориальной целостности Йемена».
